



NINTH ANNUAL MEETING OF THE  
INTERGOVERNMENTAL COMMISSION TRASECA  
Bucharest, Romania, 24 November 2011

ДЕВЯТОЕ ЕЖЕГОДНОЕ ЗАСЕДАНИЕ  
МЕЖПРАВИТЕЛЬСТВЕННОЙ КОМИССИИ ТРАСЕКА  
г. Бухарест, Румыния, 24 ноября 2011

### ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ РЕЗОЛЮЦИИ

**Межправительственная Комиссия (МПК) ТРАСЕКА** на своем Девятом ежегодном заседании, состоявшемся в г. Бухарест, Румыния, 24 ноября 2011 г.:

- рассмотрев вопросы, в соответствии с принятой Повесткой дня (**Приложение 1**);
- заслушав отчет Председательствующей Стороны в МПК ТРАСЕКА Республики Молдова в лице г-на Анатола Шалару, Министра транспорта и дорожной инфраструктуры о выполнении решений Восьмого ежегодного заседания МПК ТРАСЕКА;
- заслушав отчет Генерального секретаря ПС МПК ТРАСЕКА, г-на Эдуарда Бирюкова о деятельности ПС МПК ТРАСЕКА в период между Восьмым и Девятым ежегодными заседаниями МПК;
- заслушав отчеты Сторон «Основного многостороннего соглашения о международном транспорте по развитию коридора Европа–Кавказ–Азия» о проделанной работе по выполнению решений и рекомендаций МПК ТРАСЕКА, Плана действий на 2010-2012 гг. по реализации Стратегии МПК ТРАСЕКА по развитию международного транспортного коридора «Европа–Кавказ–Азия» на период до 2015г.;
- принимая во внимание обращение Румынской Стороны о приоритетах исполнения мандата Председателя в Межправительственной Комиссии;
- рассмотрев финансовые, институциональные, правовые, концептуальные и другие вопросы, являющиеся важными для дальнейшего развития международного транспортного коридора Европа–Кавказ–Азия (ТРАСЕКА) и повышения его конкурентоспособности;
- на основании Статьи 8 «Основного многостороннего соглашения о международном транспорте по развитию коридора Европа–Кавказ–Азия»

### ПРИНЯЛА СЛЕДУЮЩИЕ РЕШЕНИЯ:

1. Финансирование ПС МПК ТРАСЕКА.

**2. О выполнении Сторонами ОМС в 2010 году Плана действий на 2010-2012 гг. по реализации Стратегии МПК ТРАСЕКА по развитию международного транспортного коридора «Европа-Кавказ-Азия» (ТРАСЕКА) на период до 2015 г.**

МПК ТРАСЕКА, заслушав Отчет о ходе выполнения странами-участницами ОМС в 2010 году Плана Действий на 2010-2012 годы по реализации Стратегии МПК ТРАСЕКА по развитию международного транспортного коридора «Европа-Кавказ-Азия» на период до 2015 г. (**Приложение 6**), подготовленный Постоянным Секретариатом в соответствии с Методикой осуществления мониторинга по выполнению Плана на основании отчетной информации, представленной Сторонами, а также отчетов проектов технического содействия, финансируемых ЕК, принимает данный Отчет и положительно оценивает проведенную работу Сторонами по достижению целей и задач Стратегии ТРАСЕКА.

В целях дальнейшей реализации долгосрочной Стратегии ТРАСЕКА, МПК рекомендует Сторонам ОМС продолжить работу по имплементации Плана действий на 2010-2012 гг. по реализации Стратегии МПК ТРАСЕКА по развитию международного транспортного коридора «Европа-Кавказ-Азия» (ТРАСЕКА) на период до 2015 г.

**3. Мониторинг выполнения Сторонами ОМС решений МПК ТРАСЕКА (обзор невыполненных решений МПК).**

МПК ТРАСЕКА, заслушав информацию ПС МПК ТРАСЕКА о мониторинге выполнения Сторонами решений МПК ТРАСЕКА, рекомендует Сторонам ОМС предпринять меры по имплементации невыполненных решений МПК ТРАСЕКА. (**Приложение 7**).

**4. О сотрудничестве ПС МПК ТРАСЕКА и Инициативы Таможенного Сотрудничества Стран Шелкового пути.**

МПК ТРАСЕКА, заслушав информацию ПС МПК ТРАСЕКА об обращении Инициативы Таможенного Сотрудничества Стран (ИТС) Шелкового пути о сотрудничестве с ПС МПК ТРАСЕКА в рамках выполнения секретарских функций для ИТС «Шелковый путь» (**Приложение 8**), и принимая во внимание решения участников Форумов ИТС в Баку в 2009 г. и Батуми в 2011 г., одобряет инициативу по выполнению Постоянным Секретариатом ТРАСЕКА функций административного органа ИТС «Шелковый Путь» и поручает ПС МПК ТРАСЕКА провести консультации с участниками ИТС «Шелковый Путь» с последующим заключением документов о сотрудничестве.

**5. Об утверждении Региональной Стратегии действий ТРАСЕКА по обеспечению безопасности мореплавания и охраны окружающей среды на период до 2021 года.**

МПК рассмотрела и утвердила подготовленную совместно ПС и проектом технического содействия «Развитие общих систем управления безопасностью и развитие сотрудничества в области безопасности и предотвращение загрязнений, причиняемых судами в бассейнах Черного и Каспийского морей» Региональную Стратегию действий ТРАСЕКА по обеспечению безопасности мореплавания и охраны окружающей среды на период до 2021 года (**Приложение 9**) и рекомендовала его Сторонам для применения в работе.

МПК выражает благодарность Турецкой Стороне за осуществление функций председательствования в Региональной Рабочей группе на время переходного периода сроком на двенадцать месяцев с момента принятия Региональной Стратегии действий по обеспечению безопасности мореплавания и охраны окружающей среды.

С целью продолжения дальнейшей работы по обеспечению безопасности мореплавания и охраны окружающей среды в регионах Черного и Каспийского морей, МПК ТРАСЕКА обращается к Европейской Комиссии и Европейскому агентству по безопасности на море оказать необходимую техническую помощь с целью последовательной реализации **Региональной Стратегии действий ТРАСЕКА по обеспечению безопасности мореплавания и охраны окружающей среды на период до 2021 года.**

Европейская Комиссия приветствует предложение Сторон ОМС и информирует о начале разработки Технического Задания для следующего проекта в области морской безопасности, который будет реализован под управлением Европейского Агентства Морской Безопасности.

#### **6. Об утверждении Регионального Плана действий ТРАСЕКА по безопасности дорожного движения.**

МПК рассмотрела и утвердила подготовленный совместно ПС и проектом технического содействия «Безопасность наземного транспорта в странах ТРАСЕКА» **Региональный План действий ТРАСЕКА по безопасности дорожного движения (Приложение 10)** и рекомендовала его Сторонам для применения в работе.

Грузинская Сторона выражает особое мнение по утвержденному Региональному Плану ТРАСЕКА действий по безопасности дорожного движения, отраженное в Приложении к данному Плану.

#### **7. О повышении конкурентоспособности коридора ТРАСЕКА. Текущий анализ и комплекс рекомендуемых мер ПС МПК ТРАСЕКА в целях повышения конкурентоспособности коридора.**

МПК поблагодарила Европейскую Комиссию за помощь, оказанную в организации, логистической и экспертной поддержке Заседания Рабочей группы по повышению конкурентоспособности смешанных железнодорожно-морских перевозок грузов на коридоре ТРАСЕКА, от 6 октября 2011 г. в г. Тбилиси, Грузия (РГ) и высоко оценила подписание Протокола заседания РГ.

С целью продолжения дальнейшей работы по повышению конкурентоспособности и привлекательности маршрутов ТРАСЕКА, МПК утверждает подготовленный ПС документ «Текущий анализ и комплекс рекомендуемых мер ПС МПК ТРАСЕКА в целях повышения конкурентоспособности коридора» **(Приложение 11)** и рекомендует его Сторонам для применения в работе, с последующей активизацией деятельности по дальнейшему изучению и анализу эффективности маршрутов ТРАСЕКА на всем его протяжении.

#### **8. Об исполнении Плана мероприятий по реализации Концепции развития международных автомобильных перевозок на транспортном коридоре Европа-Кавказ-Азия, повышение конкурентоспособности и привлекательности автомобильных маршрутов ТРАСЕКА.**

МПК ТРАСЕКА, заслушав Отчет о ходе выполнения странами-участницами ОМС в 2010 году Плана мероприятий по реализации Концепции развития международных автомобильных перевозок на транспортном коридоре Европа-Кавказ-Азия, повышение конкурентоспособности и привлекательности автомобильных маршрутов ТРАСЕКА **(Приложение 12)**, подготовленный Постоянным Секретариатом, принимает данный Отчет и положительно оценивает проведенную работу Сторонами по достижению целей и задач Концепции.

В целях дальнейшей реализации Концепции развития международных автомобильных перевозок на транспортном коридоре Европа-Кавказ-Азия, повышение конкурентоспособности и привлекательности автомобильных маршрутов ТРАСЕКА, МПК рекомендует Сторонам ОМС продолжить работу по имплементации данной Концепции.

## **9. О подготовке ко Второму Инвестиционному Форуму ТРАСЕКА**

МПК ТРАСЕКА принимает во внимание результаты, достигнутые в рамках текущего проекта технического содействия ТРАСЕКА, реализуемого при финансовой поддержке ЕС «Транспортный диалог и Взаимодействие между Европейским Союзом, соседними с ним странами и странами Центральной Азии» по подготовке ко Второму Инвестиционному Форуму, и выражает благодарность Европейской Комиссии за содействие в организации Форума.

## **10. Информация о проведении очередного Десятого ежегодного заседания МПК ТРАСЕКА**

В соответствии с ОМС и Правилами процедуры МПК ТРАСЕКА, Межправительственная Комиссия ТРАСЕКА рекомендует созвать очередное Десятое ежегодное заседание МПК ТРАСЕКА в г. Душанбе, Республика Таджикистан, в мае 2013 г. Точная дата проведения будет определена дополнительно.

**Настоящие Заключительные Резолюции МПК ТРАСЕКА приняты на основе консенсуса Сторонами Основного Многостороннего Соглашения на Девятом заседании Межправительственной комиссии ТРАСЕКА, Бухарест, Румыния, 24 ноября 2011 г.**

Председатель МПК ТРАСЕКА

